

Castiello, nuestro recabdador en el dicho obispado e regnado, o al que lo oviere de recabdar por el, todos los maravedis contenidos en las dichas nominas, bien e conplidamente, en guisa que le non mengue ende ninguna cosa. E los unos e los otros non fagades ende al por ninguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedis a cada uno de vos para la nuestra camara, por qualquier o qualesquier de vos por quien fincar de lo asi fazer e conplir, mandamos al dicho Johan Alfonso, nuestro recabdador, o al que lo oviere de recabdar por el, por vos prenda vuestros bienes e los venda luego segund por nuestro aver, fasta que sea entregado estos maravedis que ovieredes a dar, como dicho es. E si para lo conplir menester ovieredes ayuda, mandamos a los dichos alcalles e alguazil e otros ofiçiales qualesquier de las dichas çibdades e villas e lugares e de qualquier dellas, que le ayudedes en todo lo que vos dixiere que ha menester vuestra ayuda, en guisa que se cunpla todo esto que nos mandamos. E los e los otros non fagades ende al so la dicha pena a cada uno, porque tenemos por bien que porque a los nuestros arrendadores sean guardadas las condiçiones con que de nos arrendaron las dichas monedas, que vos, los dichos conçeios e collaçiones e aljamas e clerigos e legos, e a cada uno de vos, que les dedes los padrones de las dichas monedas a los dichos nuestros arrendadores, o a los que lo ovieren de recabdar por ellos, a los plazos e en la manera que se contiene en el nuestro quaderno por do nos mandamos coger las dichas monedas este dicho año. E de como esta nuestra carta vos fuere mostrada e los unos e los otros la conplieredes mandamos, so la dicha pena, a qualquier escrivano publico que para esto fuere llamado, que de ende al que vos la mostrare, testimonio signado con su signo, por que nos sepamos en como conplides nuestro mandado.

Dada en Torrijos, treynta dias de enero del año del nascimiento de nuestro salvador Jhesuchristo de mill e trezientos e ochenta e quatro años. Yo, Ruy Ferrandez, la fize escribir por mandado del rey. Pero Ferrandez. Françisco Ferrandez.

(142)

**1384-II-18. Torrijos.**— Carta de Juan I ordenando que se le paguen los maravedís que se le deben. (A.M.M., C.R. 1384-91, Fól. 140, r.-v.)

Don Johan, por la gracia de Dios, rey de Castiella, de Leon, de Portugal, de Toledo, de Gallizia, de Sevilla, de Cordova, de Murçia, de Jahen, del Algarbe, de Algezira, e señor de Lara, e de Vizcaya, e de Molina, a vos, Johan Alfonso del Castiello, nuestro recabdador mayor en el obispado de Cartajena e reyno



de Murçia, salut e graçia. Bien sabedes en commo los arrendadores de la dicha çibdat de Murçia del año que paso de la era de mill e quatroçientas e veynte años, se nos enbiaron querrellar /e pedian por/ merçed que por quanto ellos avian arrendado las rentas de la dicha çibdat e avian pedido dichos en ellas tanto que se ovieron.....al reyno de Aragon e a otras partes. E por esta razon fue nuestra merçed de los dar /espera por/ dos años por çient /e quarenta/ e çinco mill maravedis, porque tornasen e diesen buenos fiadores abonados de los pagar al dicho plazo, de lo /qual nos enbiamos/ nuestro alvalan firmado de nuestro nonbre, para que tomasedes de los dichos arrendadores fiadores abonados, commo dicho es, e los que quisieren dar fiadores abonados, commo dicho es, e los que quisieren dar fiadores que pagasen lo que devian de las dichas rentas; e despues desto fue nuestra merçed que /pagasen/ los /dichos/ arrendadores de los dichos çient e quarenta e çinco mill maravedis, los quarenta e çinco mill maravedis /e despues esperando por çient mill maravedis/ el dicho tiempo.

E agora sabet que por quanto nos estamos en el nuestro reyno de Portugal, e estamos en grand menester.....que es nuestra merçed que los dichos arrendadores que paguen los çinquenta mill maravedis, e de los çient mill maravedis en la dicha espera e que los paguen luego en manera que fasta en fin del mes de março primero que viene tengades e recabdades de los dichos /arrendadores/ e de los sus fiadores los dichos çinquenta mill maravedis, para que los dedes e paguedes a quien nos vos enbiaremos mandar e la nuestra merçed fuere, en manera que cada uno de los dichos arrendadores pague la meatad de los /maravedis que/ deviere e fuere obligado /a dar/, e los otros çinquenta mill maravedis que fincan de los dichos çient mill maravedis de la dicha espera, que los den e /paguen/ conplido /el plazo/ de los dichos dos años, segund que en el dicho nuestro alvala se contiene.

Porque vos mandamos que luego en punto /entreguedes/ los dichos çinquenta mill maravedis de los dichos arrendadores o de sus fiadores en tal manera, en tal manera que /conplido el dicho plazo/ los tengades recabdados, porque nos podamos acorrer dellos para los nuestros menesteres. E non lo dexedes de asi fazer /nin demandar porque digan los dichos arrendadores que non/ las an por que pagar, por quanto les diemos plazo de espera de los dichos dos /años, pues nuestra merçed e voluntad es/ que los paguen e los cobredes dellos e de sus bienes e de sus fiadores e les prendes los cuerpos e los tengades presos e bien recabdados. E en tanto que les tomen sus bienes de los dichos arrendadores e de sus fiadores, e los vendades luego asi commo por maravedis del nuestro aver, e de los maravedis que vallieren vos entregue/des/ vos, el dicho Johan Alfonso, nuestro recabdador, o al que lo oviere de recabdar por vos, fasta en quantia de los dichos çinquenta mill maravedis.

E si para esto que dicho es conplir, menester ovieredes ayuda, mandamos a todos los conçeios, e alcalles, e alguaziles, e merinos, e otros oficiales qualesquier de las çibdades de Murçia e de Cartajena, e de todas las otras villas e lugares del dicho obispado e reyno, e a Alfonso Yañez Fajardo, nuestro adelantado



mayor en el dicho reyno, que vos ayuden en todo lo que vos dixieren, o el que lo oviere de aver por vos, que avedes menester su ayuda, prendado e tomando de los dichos arrendadores e sus fiadores, de los sus bienes fasta en quatia de los dichos çinquenta mill maravedis.

E los unos e los otros non fagades ende al por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedis a cada /uno/ de vos para la nuestra camara. E demas, por qualquier o qualesquier por quien fincar de lo asi fazer e conplir, mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare, o el treslado della signado commo dicho es, que vos /enplaze/ que parezcades ante nos, doquier que nos seamos, los conçeios por vuestros procuradores, e los ofiçiales de /cada/ villa o lugar personalmente, del dia que vos enplazare a quinze días primeros siguientes, so la dicha pena a cada uno a dezir por qual /razon/ non conplides nuestro mandado. E de commo esta nuestra carta vos fuere mostrada, o el treslado della signado commo dicho es, e los unos e los otros la cunplieredes, mandamos, so la dicha pena, a qualquier escrivano publico que para esto fuere llamado, que de ende al que vos la mostrare, testimonio signado con su signo, porque nos sepamos en commo conplides nuestro mandado. La carta leyda, datgela.

Dada en Torrijos, diez e ocho de febrero del año del nascimiento del nuestro salvador Jhesuchristo, de mill e trezientos e ochenta e quatro años. Yo, Johan Garçia, la fiz escribir por mandado del rey. Diego Marques. Vista. Pero Ferrandez. Alfonso Diaz.

(143)

**1384-III-8. Santarem.— Carta de Juan I relativa a recaudación de monedas. (A.M.M., C.R. 1384-91, Fol. 96, r-v.)**

Don Johan, por la graçia de Dios, rey de Castiella, de Leon, de Portugal, de Toledo, de Gallizia, de Sevilla, de Cordova, de Murçia, de Jahen, del Algarbe, de Algezira, e señor de Lara, e de Vizcaya e de Molina, al conçeio, e alcalles, e alguaziles, e cavalleros, e escuderos, e omes buenos de la çibdat de Murçia e de Cartajena, e a todos los otros conçeios, e alcalles, e alguaziles e otros ofiçiales qualesquier de todas las villas e lugares que son en el obispado de la dicha çibdat de Cartajena con el regno de Murçia, segund suelen andar en renta de monedas fasta aqui, e a qualquier o a qualesquier de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada, o el treslado del signado de escrivano publico, salud e graçia. Bien sabedes en commo en las cortes que nos fiziemos en Segovia este año postrimero que agora paso, estando y connusco la reyna, mi muger, e los infantes, mios fijos, e los arçobispos de Toledo e Santiago, e los maestros de Santiago e

